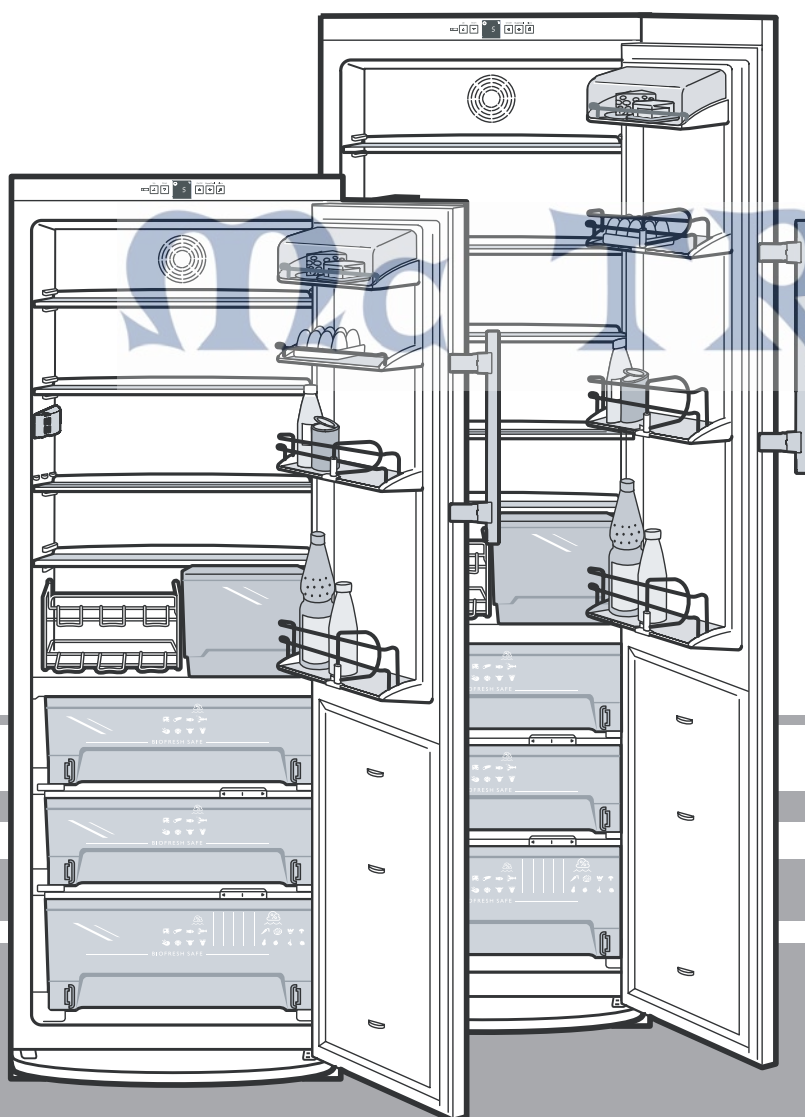


Návod na použití

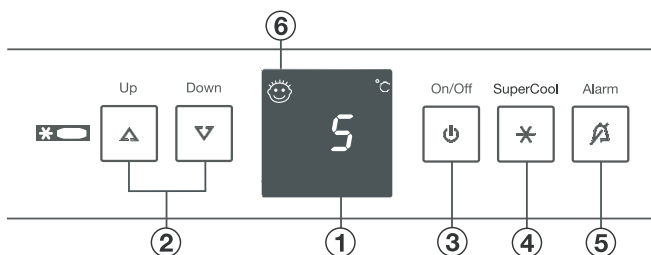
volně stojící chladničky s částí BioFresh

LIEBHERR

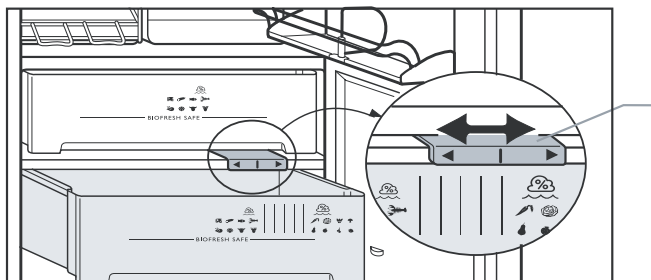


KB(es)..6

M_c TREE



A1



A2

Ovládací a kontrolní součásti, obr. A1

1. Teplotní displej a zobrazení nastavení.
2. Teplotní tlačítka:
Up = zvýšení, Down = snížení,
Doporučené nastavení: 5 °C.
3. Tlačítko On/Off.
4. Tlačítko Superchlazení; svítí-li = funkce je aktivní.
Pro rychlé zchlazení potravin. Přibližně po 6 hodinách se automaticky vypne.
5. Tlačítko varovného zvukového signálu otevřených dveří.
6. Dětský bezpečnostní zámek; svítí-li = funkce je aktivní.
Chrání přístroj před náhodným vypnutím. Více informací viz. „Přídavné funkce“.

Nastavení vlhkosti v zásuvkách BioFresh, obr. A2:
Posuňte doleva: suchý, posuňte doprava: vlhký.

Typový/datový štítek, obr. A3

- 1) Typové označení
- 2) Servisní číslo
- 3) Číslo přístroje

Popis přístroje a vybavení, obr. A

Chladicí část, přibliž 5 °C

Transportní madla vzadu

Ovládací a kontrolní prvky

Příhrádka na sýr a máslo

Nastavitelné skladovací police

Podnos na vejce*

Výškově nastavitelné police na lahve

Držák na lahve*

Vnitřní osvětlení

Dělená police*

Příhrádky na zeleninu, saláty a ovoce citlivé na chlad

Police na lahve

Police ve dveřích na velké lahve a nápoje

Část BioFresh, 0 °C až 3 °C

Nejchladnější místo v chladicí části, vhodné pro potraviny citlivé na teplo nebo pro rychle se kazící potraviny

Příhrádka na suché nebo zabalené potraviny

Odtok rozmražené vody

Příhrádka s nastavitelnou vlhkostí pro skladování salátu, zeleniny a ovoce ve vlhkém prostředí

Typový/datový štítek, obr. 3

Výškově nastavitelné nožky, transportní madla vpředu, transportní kolečka vzadu

* Dle modelu a vybavení

Blahopřejeme Vám k Vaší koupi. Výběrem tohoto přístroje jste zvolili všechny výhody špičkové chladicí technologie, zajišťující nejvyšší kvalitu, dlouhou životnost a vysokou spolehlivost.

Charakter přístroje byl navržen k zajištění maximálního každodenního pohodlí uživatele. Přístroj je vyroben z recyklovatelných materiálů šetrných k životnímu prostředí, čímž se snažíme spolu s Vámi aktivně přispět k ochraně životního prostředí.

V zájmu seznámení se všemi výhodami Vašeho nového přístroje si, prosíme, pečlivě přečtěte návod k použití. Přejeme Vám mnoho spokojenosti s Vaším novým přístrojem

Návod k použití po přečtení pečlivě uschovejte a v případě potřeby předajte novému majiteli.

Návod je použitelný pro více modelů. Mohou se zde tedy vyskytovat odlišnosti.

Obsah	Strana
Návod k použití	
Stručné informace o přístroji	02
Obsah	03
Bezpečnostní předpisy	03
Poznámky k úspoře energie	03
Bezpečnostní informace a upozornění	04
Pokyny k likvidaci	04
Umístění	04
Připojení k síti	04
Ovládací a kontrolní prvky	05
Zapnutí a vypnutí přístroje	05
Nastavení teploty	05
Teplotní displej	05
Varovný zvukový signál	05
SuperCool	05
Přídavné funkce	
Dětský bezpečnostní zámek	05
Zářivost displeje	05
Teplota v části BioFresh	05
Chladicí část	06
Část BioFresh	
Skladovací lhůty	07
Odmrazování, čištění	08
Poruchy	09
Služba zákazníkům a typový štítek	09
Pokyny k instalaci a úpravám	
Rozměry	10
Změna směru otevírání dveří	10
Informace o přídavných dekoračních panelech	11

Bezpečnostní předpisy

- Přístroj je určen k chlazení potravin. Je konstruován pro použití v domácnosti. Při používání pro podnikatelské účely je nutno dodržovat příslušné pokyny.
- Přístroj je určen pro provoz v rozmezí specifických okolních teplot, dle své klimatické třídy. Tyto teplotní limity by neměly být překročeny. Správná klimatická třída vašeho přístroje je uvedena na typovém štítku. Vysvětlujeme je následovně:

Klimatická třída	Nastaveno pro okolní teplotu
SN	+10 °C až +32 °C
N	+16 °C až +32 °C
ST	+18 °C až +38 °C
T	+18 °C až +43 °C

- Chladicí okruh je testován na těsnost.
- Přístroj odpovídá příslušným bezpečnostním předpisům EU 73/23/EEC a 89/336/EEC.

Poznámky k úspoře energie

- Zajistěte, aby okolo přístroje byl dostatečný prostor umožňující dobrý přístup vzduchu k přístroji a jeho odvětrávání.
- Zamezte otvírání dveří na příliš dlouhou dobu.
- Skladujte potraviny uspořádané. Nepřekračujte záruční lhůtu uvedenou na obalu.
- Nechte teplá jídla před uložením do přístroje vychladnout na pokojovou teplotu.
- V případě poruchy nechte dveře přístroje zavřeny. Tím se zpomalí ztráta chladu a napomůže to déle uchovat kvalitu potravin.

Bezpečnostní informace a upozornění

Ochranný obal je vyroben k ochraně přístroje a jednotlivých částí během přepravy a je vyroben z recyklovatelných materiálů.



- vlnitý kartón/kartón
- profilovaný polystyren (pěnový, CFC-bez freonový polystyren)
- polyetylenové sáčky a folie
- polypropylenové pásky
- **Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí - igelitové obaly a sáčky je mohou udusit.**
- Prosíme, odevzdejte ochranný obal do sběrných surovin. Tak mohou být obalové materiály recyklovány.

Starý přístroj:

Obsahuje hodnotné materiály a neměl by proto být vyhozen do domovního odpadu nebo na skládku.

- Starý přístroj učiňte ihned nepoužitelným vyjmutím zástrčky a odstraněním připojovacího kabelu. Z přístroje odstraňte pružinové nebo háčkové západky nebo je učiňte nepoužitelnými, aby se do nich nemohli děti zachytit a udusit.
- Zajistěte, aby nebyl chladicí okruh starého přístroje před transportem do sběrný poškozen. Pak nemůže dojít k úniku chladiva nebo oleje do okolí.
- Údaje o chladivu a izolačních materiálech najdete na typovém štítku. Izolační pěna je polyuretan syčený pentanem.
- Informace o sběru tříděného odpadu nebo sběrných tříděného odpadu získáte na obecním úřadě.

Technická bezpečnost

- Přístroj by měl být přepravován zabalený a instalován dvěma osobami, aby nedošlo k poranění nebo poškození přístroje.
- Chladivo R 600a neškodí životnímu prostředí, avšak je hořlavé.
- Vyvarujte se poškození trubiček chladicího okruhu. Unikající chladivo se může vznítit nebo může poškodit váš zrak.
- Pokud unikne chladivo, odstraňte z blízkosti otevřený oheň a zápalné zdroje, vytáhněte zástrčku a místnost dobře vyvětrejte.
- V případě, že je přístroj poškozen, obraťte se ještě před zapojením na dodavatele.
- Pro zajištění bezvadného provozu je třeba přístroj nastavit a připojit do elektrické sítě přesně podle tohoto návodu na použití.
- V případě poruchy odpojte přístroj od elektrické sítě. Vytáhněte zástrčku (přitom netahajte za kabel), eventuálně vypněte nebo vyjměte jističe.
- **Opravy a zásahy na přístroji by měly být provedeny jen oddělením zákaznického servisu, neautorizované zásahy mohou být značně nebezpečné pro uživatele.** Totéž platí pro výměnu přívodního kabelu.



Bezpečnost při používání

- V přístroji neskladujte žádné výbušniny nebo spreje s hořlavými látkami jako propan, butan, pentan apod. Unikající plyny by mohly být zapáleny elektrickou jiskrou. Tyto spreje poznáte podle označení obsahu nebo symbolu ohně.
- Vysokoprocenní alkohol skladujte v dobře uzavřených postavených nádobách.
- Zamezte vniknutí otevřeného ohně nebo zápalných zdrojů do přístroje.
- Nepoužívejte uvnitř přístroje žádné elektrické přístroje (např.: parní čističe, tepelné přístroje, výrobky ledu, apod.).
- Nestoupejte na podstavec, dveře ani zásuvky, ani je nepoužívejte jako podpěru.
- Nenechte děti, aby si s přístrojem hrály, např.: sedaly si na zásuvky nebo se zavěšovaly na dveře.
- Přístroj není určen pro použití malými dětmi nebo nemožnými osobami bez dohledu jiných osob.
- Nejezte potraviny uskladněné v chladničce příliš dlouho, může dojít k otravě.



Umístění

- Při instalaci/umístění se ujistěte, že trubičky chladicího okruhu nejsou poškozené.
- Po umístění vyrovnajte přístroj pomocí nastavovacích nožek přiloženým klíčem č. 10 tak, aby byl rovný a neviklal se.
- Vyvarujte se umístění v oblasti přímého slunečního záření, vedle sporáků, topení, apod., stejně jako v oblasti s velkou vlhkostí nebo stříkající vodou.
- Norma EN 378 předepisuje, že objem místnosti, ve které je přístroj instalován musí být 1m³ na 8g chladiva R 600a použitého v přístroji, aby se zabránilo nahromadění směsi hořlavého plynu a vzduchu v místnosti v případě úniku plynu z chladicího okruhu. Množství chladiva použitého v přístroji je vyznačeno na typovém štítku uvnitř přístroje.
- **Větrací mřížky musí zůstat nezakryté. Vždy dbejte na dobrý přívod a odvod vzduchu! Prosím věnujte pozornost kapitole o instalačních instrukcích.**
- Na spotřebič nepokládejte přístroje vydávající teplo, jako například: mikrovlnné trouby, toustovače aj.
- Při prvním otevření dveří se madlo přepne z přepravní polohy do provozní polohy; uslyšíte jemné cvaknutí.
- Sejměte všechny transportní bezpečnostní prvky.



Připojení k síti

Proud (střídavý) a napětí v místě použití musí odpovídat údajům na typovém štítku přístroje, který je umístěn na levé straně uvnitř přístroje, obr. A.

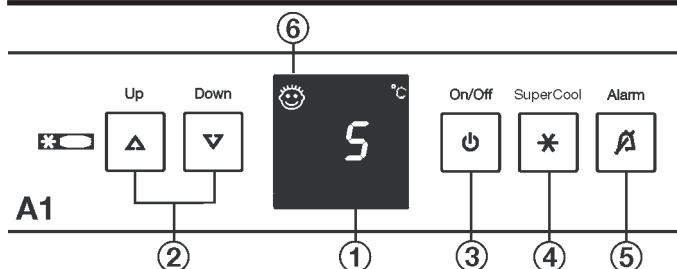


- Přístroj musí být připojen do uzemněné zásuvky s ochranným kolíkem.
- Zásuvka musí být jističena minimálně 10 A pojistkou, musí být mimo zadní stranu přístroje a být dobře přístupná.
- **Nedělejte:**
 - nepropojte pomocí samostatného měniče*,
 - nepoužívejte takzvanou úspornou zásuvku - může poškodit elektrický systém přístroje,
 - nepropojte přístroj s jinými přístroji pomocí společného prodlužovacího kabelu - může dojít k přehřátí.
- Při vyjímání přívodního kabelu ze zadní strany přístroje odstraňte **držák kabelu**, aby při provozu nevibroval a nezpůsobil tak hluk.

Dráty přívodu elektrické energie jsou označeny dle následujícího kódu: zelená/žlutá = uzemnění, modrá = neutrální, hnědá = napětí.

Upozornění: Tento přístroj musí být uzemněn.

Ovládací a kontrolní prvky



Před uvedením do provozu doporučujeme přístroj vyčistit (viz „Čištění“).

Zapnutí a vypnutí přístroje

- **Zapnutí:** Stiskněte tlačítka On/Off (3) tak, že se teplotní displej rozsvítí nebo rozbliká.
 - Při otevření dveří se rozsvítí vnitřní osvětlení.
- **Vypnutí:** Stiskněte tlačítka On/Off (3) přibližně na dobu dvou vteřin tak, že teplotní displej zhasne.

Nastavení teploty

Přístroj je přednastaven pro běžný provoz. Doporučujeme teplotu v chladicí části +5 °C.

V chladicí části:

- **Pro snížení teploty:**
Stiskněte tlačítka Down (2).
- **Pro zvýšení teploty:**
Stiskněte tlačítka Up (2).
- Během nastavování teploty bude nastavovaná teplotní hodnota na displeji blikat.
- Když stisknete tlačítka pro nastavení teploty poprvé, objeví se na displeji předchozí nastavení (známá jako referenční nastavení).
- Nastavení můžete změnit o 1 °C opakovaným krátkým stisknutím tlačítka. Budete-li tlačítka držet déle, bude se teplota měnit rychleji.
- Přibližně 5 sekund po uvolnění tlačítka se systém automaticky přepne a displej bude zobrazovat aktuální teplotu chlazení (známou jako „aktuální nastavení“).
- Teplota v chladicí části se může měnit v rozmezí mezi 9 °C a 4 °C.
- **Teplota v části BioFresh** je regulována automaticky v rozmezí 0 °C a 3 °C. Pokud chcete zvýšit nebo snížit teplotu, např.: pro uskladnění ryb, můžete změnit teplotu v části BioFresh. Více informací viz. kapitola „Přídavné funkce“.

Teplotní displej

Za normálního provozu se na displeji zobrazuje průměrná teplota v chladicí části.

Pokud se na displeji objeví „F0“ až „F5“ má přístroj poruchu. Obratě se na Váš zákaznický servis a uveďte číslo zobrazené na displeji, tím se zajistí rychlý a přesný servis.

Varovný zvukový signál

Varovný zvukový signál nám pomáhá chránit skladované potraviny a šetřit energii.

- Bude znít, jsou-li dveře otevřeny déle než 1 minutu.
- Signál se vypne stisknutím tlačítka Alarm (5), a zavřením dveří.
- Varovný zvukový signál zní jen jsou-li dveře otevřené. Jakmile dveře zavřete funkce se automaticky přepne.

SuperCool

Funkce SuperCool přepne přístroj na maximální chlazení.

Je vhodná zvláště, pokud chcete rychle vychladit větší množství potravin, nápojů nebo čerstvě upečených koláčů či uvařených jídel, nebo pokud chcete větší vlhkost, např.: pro skladování salátů.

- **Zapnutí:** Stiskněte krátce tlačítka SuperCool (4) tak, že se kontrolka rozsvítí. Teplota v chladničce dosáhne nejnižší možné hodnoty.

Poznámka: Funkce SuperCool spotřebovává více energie. Po přibližně 6 hodinách se automaticky opět obnoví energeticky úsporný provoz.

Přídavné funkce

V režimu nastavení můžete nastavit **dětský bezpečnostní zámek** a přizpůsobit **zářivost displeje*** a mírně zvýšit nebo snížit **teplotu** v části **BioFresh**.

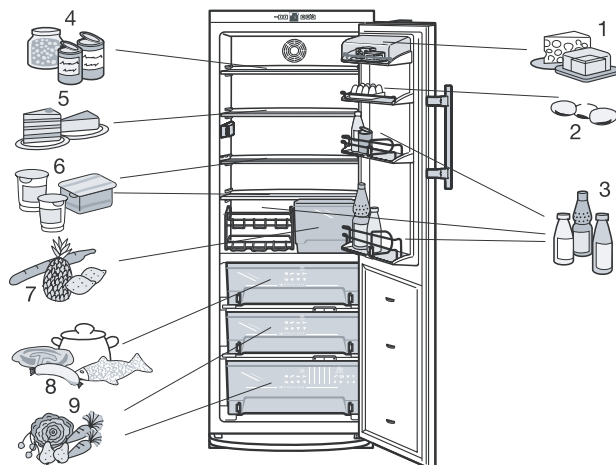
Aktivace režimu nastavení:

- Stiskněte tlačítka SuperCool přibližně na 5 vteřin - tlačítka SuperCool se rozbliká - displej zobrazuje **c** pro dětský bezpečnostní zámek.
Pozn.: Změněná hodnota bude blikat
- Stisknutím tlačítka Up/Down vyberte požadovanou funkci:
c = dětský bezpečnostní zámek
h = zářivost displeje
b = teplota v části BioFresh.
- Nyní vyberte/potvrďte funkci krátkým stisknutím tlačítka SuperCool:
 - Pro **c** = **dětský bezpečnostní zámek**, stiskněte tlačítka Up/Down pro výběr **c1** = dětský bezpečnostní zámek zapnutý nebo **c0** = dětský bezpečnostní zámek vypnutý a potvrďte tlačítkem SuperCool. Svítí-li symbol (6), je dětský bezpečnostní zámek aktivován.
 - Pro **h** = **zářivost displeje**, stiskněte tlačítka Up/Down pro výběr **h1** = **nejmenší zářivost** až **h5** = **maximální zářivost** a potvrďte tlačítkem SuperCool.
 - Pro **b** = **teplota v části BioFresh**, stiskněte tlačítka Up/Down pro výběr **b1** = **nejnižší** nastavení až **b9** = **nejvyšší** nastavení a potvrďte tlačítkem SuperCool. Změněná teplota v části BioFresh se pomalu nastaví na novou hodnotu.
Poznámka: b5 = tovární nastavení. Snížením hodnoty na „b4 až b1“ se může dosáhnout teplot pod bodem mrazu a potraviny uskladněné v části BioFresh mohou lehce namrznout.

Ukončení režimu nastavení:

- K ukončení režimu nastavení stiskněte tlačítka On/Off; přibližně po 2 minutách se elektronický systém automaticky přepne.
- Znovu je aktivován normální operační režim.

* Dle modelu a vybavení

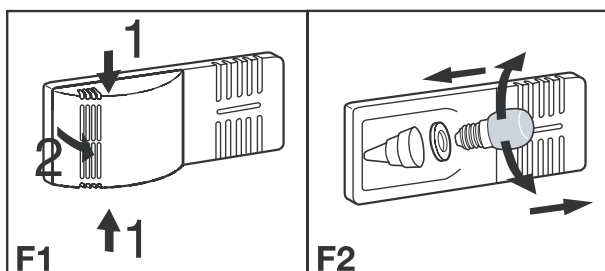
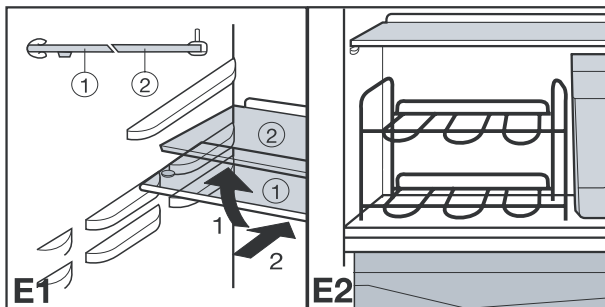
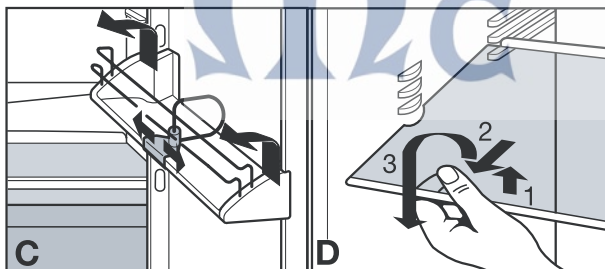


Obr. B: Chladicí část:

- 1 Mléko, sýr
- 2 Vejce
- 3 Konzervy, nápoje, lahve
- 4 Zavařeniny
- 5 Pečivo
- 6 Mléčné výrobky
- 7 Tropické ovoce, zelenina citlivá na chlad

Část BioFresh:

- 8 Maso a uzeniny, ryby, polotovary
- 9 Ovoce, zelenina, salát; více informací viz. kapitola „Část BioFresh“.



Uspořádání potravin v chladničce

Jako důsledek přirozené cirkulace vzduchu za běžného provozu je teplota uvnitř chladničky v různých částech přístroje různá, každá oblast je vhodná pro různé druhy potravin. Nad přihrádkami se zeleninou a v zadní části chladničky je vzduch nejchladnější; v horní přední části přístroje a ve dveřích je vzduch nejteplejší (toto je ideální pro sýr, roztíratelné máslo aj.). Podívejte se na obr. B, kde je uveden příklad skladování potravin.

Poznámky k chlazení

- Potraviny skladujte tak, aby kolem nich mohl volně cirkulovat vzduch. Neukládejte do chladničky příliš mnoho potravin. Nezakrývejte mřížku ventilátoru* umístěnou v zadní části přístroje, jinak se sníží chladicí kapacita!
- Potraviny, které vydávají nebo absorbují zápachy a vůně, a kapaliny, musí být uchovávány zabalené nebo v uzavřených obalech.
- Vždy skladujte potraviny, které uvolňují nebo jsou citlivé na etylenové plyny, jako např. ovoce, zelenina a saláty samostatně nebo zabalené, abyste nezkrátili jejich skladovací lhůtu; např. neskladujte rajčata společně s kiwi nebo se zelím.

Změna uspořádání polic

Dle potřeby můžete změnit výšku polic nebo polic ve dveřích.

- **Přemístění dveřních polic, obr. C:** Nadzdvihněte polici, vyjměte směrem dopředu a znovu vložte v opačném pořadí.
- Nastavením držáku lahví můžete předejít jejich přepadnutí při otevírání a zavírání dveří. Držák vždy držte za plastové držadlo.
- **Přemístění skladovacích polic, obr. D:** Nadzdvihněte polici, poté posuňte dopředu a vyjměte. Vždy vkládejte police zadní bezpečnostní lištou nahoru, jinak mohou potraviny přimrzat k zadní stěně.
- Skleněné police jsou vybaveny zárazkou, která brání jejich náhodnému vyjmutí.
- Pokud potřebujete více místa pro lahve a nádoby, nadzdvihněte přední polovinu dělené skleněné police* a opatrně ji zasuněte pod druhou polovinu police dokud zárazky nezapadnou do otvorů.
- Stojan na lahve* (Obr. E2) poskytuje přidavný chladicí prostor pro lahve do výšky 300mm.
- Pro získání dalšího skladovacího prostoru je možné vyjmout zásuvky na zeleninu (7), obr. B.

Vnitřní osvětlení

Osvětlení se automaticky vypne, jakmile jsou dveře otevřeny déle jak 15 minut. Pokud se světlo nerozsvítí, jsou-li otevřené dveře, ale teplotní displej pracuje, může jít o vadnou žárovku.

Výměna žárovky:

- **Žárovka:** max. 25 W; proud a napětí musí souhlasit s údaji na typovém štítku. Použijte pouze žárovku stejné velikosti. Závit: E 14.
- Vypněte přístroj. **Odpojte přístroj z elektrické sítě nebo vypněte nebo vyšroubujte pojistku.**
- Zároveň stiskněte kryt na obou stranách, jak je vyobrazeno na obrázku F1 (1). Nadzdvihněte jej a vyjměte ze zadní strany (2).
- Vyjměte žárovku, jak je zobrazeno na obrázku F2. Pro překonání odporu těsnění použijte přiměřeného většího tlaku. Při vkládání žárovky se ujistěte, že těsnění je správně vloženo na své místo v objímce.
- Přiložte zadní okraj krytu a poté přitlačte obě strany na původní místo.

* Dle modelu a vybavení

Část BioFresh

BioFresh vám umožňuje udržet větší množství čerstvých potravin čerstvých zhruba třikrát déle než v běžné chladničce a tím uchová vaše zásoby déle. Chuť, čerstvost a nutriční hodnoty (obsah vitamínů B a C) zůstanou déle zachovány. Je snížena možnost ztráty váhy a kazivosti zeleniny a ovoce, čímž zůstanou potraviny déle čerstvé a přirozené. Automaticky kontrolovaná skladovací teplota, která je trvale udržována v rozmezí mezi 0 °C a 3 °C, a výsledná vlhkost poskytují ideální skladovací podmínky pro různé druhy potravin.

Horní zásuvka

Obr. B, je vhodná pro skladování suchých nebo zabalených potravin (např.: mléčné výrobky, maso, ryby, uzeniny). Skladovací klima v této zásuvce je relativně suché.

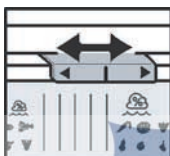
Zásuvky s ovládáním vlhkosti

Obr. B: Při vlhčím nastavení, mohou být využity pro skladování nezabaleného salátu, zeleniny a ovoce. Pokud je zásuvka plná může v ní být až „orosení“, tedy přibližně 90% vlhkosti.

Vlhkost můžete nastavit v této zásuvce podle potřeby na sušší nebo vlhčí.

Výběr vlhkosti:

- „Sušší“ nastavení: malý symbol vlhkosti - posuňte jezdec doleva. Vložte potraviny, které jsou vhodné pro skladování v sušším klimatu.
- „Vlhčí“ nastavení: vysoká vlhkost vzduchu - max. 90% - velký symbol vlhkosti - posuňte jezdce doprava. Toto nastavení je vhodné pro uskladnění nezabalených potravin s velkou vlhkostí jako je např. čerstvý salát.



Poznámka:

- Vlhkost v části BioFresh závisí na vlhkosti, která je obsažena v potravinách a četnosti otevírání dveří.
- Při koupi potravin zkontrolujte jejich čerstvost - čím čerstvější a kvalitnější potraviny máte, tím déle je můžete skladovat.
- Nezabalené maso a zelenina by měly být skladovány odděleně v zásuvkách. Pokud v nich není dostatek prostoru, aby byly skladovány odděleně, zajistěte, aby byly zabalené. Nedovolte aby různé druhy masa přišli do vzájemného kontaktu, ale mějte je zabalené; tím předejdete předčasnému bakteriálnímu rozkladu.
- Prosím, uvědomte si, že potraviny bohaté na bílkoviny se kazí rychleji, například koryši a škeble se kazí rychleji než ryby, ryby se kazí rychleji než maso.
- Potraviny vyndávejte ze zásuvek o něco dříve před spotřebou. Zlepší se tím požitky z jídla, protože aroma a chuť potravin se nejlépe rozvinou za pokojové teploty.
- Následující potraviny by neměly být skladovány v části BioFresh: zelenina citlivá na chlad jako jsou okurky, paprika, lilek, avokádo, nedozrálá rajčata, fazole, cuketa a tropické ovoce citlivé na chlad.

Skladovací lhůty

potravin v BioFresh části:

„Sušší“ nastavení

Máslo	až	30	dní
Měkký sýr	až	30	dní
Čerstvé mléko	až	7	dní
Uzeniny	až	7	dní
Ryba	až	4	dní
Korýš	až	3	dní
Drůbež	až	5	dní
Vepřové			
Velké kusy	až	7	dní
Naporcovaná	až	5	dní
Hovězí	až	7	dní
Zvěřina	až	7	dní

„Vlhčí“ nastavení

Zelenina, salát			
Artyčoky	až	21	dní
Chřest	až	14	dní
Brokolice	až	14	dní
Růžičková kapusta	až	30	dní
Hlávkové zelí	až	180	dní
Mrkev	až	150	dní
Květák	až	21	dní
Celer	až	30	dní
Cikorka	až	30	dní
Čínské zelí	až	14	dní
Kadeřavá kapusta	až	14	dní
Fenykl	až	21	dní
Česnek	až	180	dní
Zelené cibulky	až	7	dní
Bylinky	až	30	dní
Ledový salát,			
čekanka, kozlíček polní	až	21	dní
Brukev	až	14	dní
Pór	až	60	dní
Hlávkový salát	až	10	dní
Houby	až	7	dní
Hrášek	až	10	dní
Ředkev, ředkvičky	až	14	dní
Kapusta kadeřavá	až	60	dní
Špenát	až	7	dní

Ovoce

Jablka	až	180	dní
Meruňky	až	14	dní
Borůvky, brusinky	až	14	dní
Ostružiny	až	8	dní
Třešně	až	14	dní
Černý a červený rybíz	až	21	dní
Datle (čerstvé)	až	60	dní
Fíky (čerstvé)	až	7	dní
Angrešt	až	21	dní
Hroznové víno	až	90	dní
Kiwi	až	120	dní
Broskve	až	30	dní
Hrušky	až	120	dní
Švestky	až	21	dní
Kdoule	až	90	dní
Maliny	až	5	dní
Rebarbora	až	21	dní
Jahoda	až	5	dní



Odmrazování

Chladicí část se odmrazuje automaticky. Odmražená voda se automaticky odpařuje teplem z kompresoru; kapky vody na zadní straně jsou zcela normální.

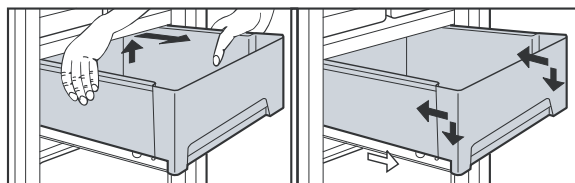
- Zajistěte, aby odmražená voda mohla volně odtékat odtokovým otvorem v zadní stěně přístroje (šipka na obr. A).

Čištění

- **Před čištěním vždy přístroj vypněte. Vyjměte zástrčku ze zásuvky nebo vymontujte nebo vypněte pojistky.**
- Vyčistěte vnitřek přístroje, části vybavení a vnější stěny vlažnou vodou s trochou saponátu. Nepoužívejte parní čističe kvůli nebezpečí zranění a poškození přístroje.
- Doporučujeme používání měkké utěrky a univerzálních čističů s neutrálním pH. Uvnitř přístroje používejte jen čističe a čisticí prostředky pro čištění povrchů, které jsou vhodné pro kontakt s potravinami.
- **Přístroje s nerezovým povrchem*** ošetřujte běžně dostupnými prostředky určenými pro čištění nerezových povrchů.
- Ochrannou folii odstraňte až po umístění spotřebiče na místo určení. Okamžitě po odstranění ochranné folie ošetřete nerezový povrch čisticím prostředkem určeným pro čištění nerezových povrchů. Abyste dosáhli nejlepší možné ochrany po čištění, použijte čisticí prostředek na nerezové povrchy, nanášejte jej po směru vybroušených vláken. Tmavší plochy na počátku a více intenzivní zbarvení nerezového povrchu jsou zcela normální.
- Nikdy nepoužívejte drsné nebo leštící houby, nepoužívejte koncentrované čisticí prostředky a nikdy nepoužívejte čisticí prostředky obsahující brusné látky, kyseliny nebo chemická rozpouštědla, jelikož by mohly poškodit povrch a způsobit korozi.
- Zajistěte, aby voda z čištění nepronikla do elektrické části přístroje a ventilačních mřížek a pokud možno též, aby neprotékala do odtokového otvoru. Vytřete přístroj do sucha.
- Nepoškozuje nebo neodstraňuje typový štítek uvnitř přístroje. Je důležitý pro servisní účely.
- Miska na máslo* může být umyta v myčce nádobí. Dveřní police, skladovací police a další části by měly být myty ručně, protože nejsou vhodné pro mytí v myčce nádobí.
- Horní dveřní polici (oddělení pro uskladnění másla a sýru) vyjměte i s víkem*. Opatrně stiskněte jednu z bočních stran směrem ven a uvolněte kolík víka. Poté víko vyjměte. Dejte pozor, abyste nepoškodili objímku*.
- Skladovací a dveřní police mohou být pro čištění rozloženy. Ze skleněných polic sejměte lemy a postranice*.
- Z ozdobných lemů* sejměte ochrannou vrstvu.
- Pravidelně čistěte odtokový otvor na zadní stěně, obr. šipka. V případě potřeby ji vyčistěte tenkým předmětem, např.: vatovou tyčinkou apod.



- K čištění zásuvek BioFresh, nadzdvihněte zásuvku, uchopte v zadní části a vytáhněte ven (obr. L).
- Pro vložení: Umístěte zásuvku na zcela vytažené kolejnice - kolejnice musí být vyrovnané s přední stranou zásuvky - a zasuňte (obr. M).



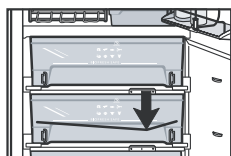
obr. L

obr. M

- Jednoduše vytáhněte kryt zásuvky směrem k Vám. Při vložení, se ujistěte, že zacvakly všechny kolíčky na místo. Zásuvky a kryty musí být vzájemně vyrovnané.
- Z chladicí jednotky a výměníku tepla (kovová mříž umístěná na zadní části přístroje) by měl být nejméně jednou ročně očištěn prach. Usazeniny prachu zvyšují spotřebu energie.
- Zkontrolujte, aby nebyl žádný drát nebo jiná součást uvolněna, ohnuta nebo poškozena.
- Poté přístroj znovu zapojte/zapněte.



Pokud má být přístroj vypnut na delší čas, vyprázdněte přístroj, odpojte jej ze sítě, vyčistěte, jak je popsáno výše, a nechte dveře otevřené, tím předejdete nepříjemným zápachům.



Poruchy

Přístroj je konstruován a vyroben tak, aby byl bezporuchový a spolehlivý s dlouhou životností.

Vyskytne-li se přesto porucha, přesvědčte se, zda to není způsobeno chybnou obsluhou.

Prosím uvědomte si, že v případě poruchy zaviněné vlastníkem přístroje by Vám byly servisní náklady naúčtovány i během záruční doby.

Následující poruchy můžete na základě zkontrolování pravděpodobných příčin odstranit sami:

Porucha	Možná příčina a oprava
---------	------------------------

Přístroj nepracuje, displej nesvítí.

- Je přístroj správně zapnut?
- Je zástrčka správně zasunuta do zásuvky?
- Jsou v pořádku pojistky?

Vnitřní osvětlení nesvítí

- Je přístroj zapnut?
- Nebyly dveře otevřeny déle jak 15 minut?
- Žárovka je rozbitá. Vyměňte žárovku dle kapitoly „Vnitřní osvětlení“.

Velká hlučnost

- Stojí přístroj pevně na podlaze nebo nezpůsobuje kompresor chvění okolních předmětů nebo nábytku? V případě potřeby posuňte nábytek, vyrovnejte přístroj pomocí výškově nastavitelných nožek nebo dejte lahve a nádoby zvlášť.
- Bublavý zvuk je zcela normální. Je způsobený tokem tekutiny v chladicí jednotce.
Krátké cvaknutí: Může být slyšet, když se chladicí jednotka (motor) automaticky zapne nebo vypne.
Zvuk motoru: Může být krátce hlasitější, když je mrazicí jednotka zapnuta.

Zní varovný zvukový signál

- Je přístroj správně zavřený? Zkontrolujte přístroj jak je popsáno v kapitole „Varovný zvukový signál“.

Teplota v chladničce není dostatečně nízká.

- Je teplota nastavena správně? Případně nastavte nižší teplotu a zkontrolujte přístroj za 24 hodin.
- Jsou dveře přístroje správně zavřeny?
- Je přístroj dobře větrán? Případně vyčistěte ventilační mřížku.
- Není okolní teplota příliš vysoká? (viz. Bezpečnostní předpisy)
- Nebyly dveře přístroje otevřeny na příliš dlouhou dobu nebo příliš často?
- Pokud je to možné, vyčkejte dokud přístroj sám nedosáhne požadované teploty.

Služby pro zákazníky a typový štítek

Pokud jste nezjistili žádnou z předchozích závad nebo se na displeji objeví „F0“ až „F5“ znamená to poruchu. Prosím, obraťte se na nejbližší servisní středisko (viz příložený list adres).

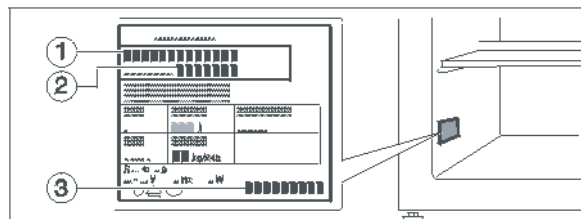
Sdělte **Číslo chyby na displeji** a zároveň:

Typ přístroje (1)

Servisní číslo (2)

a **Číslo přístroje (3)**,

které jsou vyznačeny na typovém štítku, tím zajistíte rychlou a správnou opravu. Typový štítek se nalézá uvnitř přístroje na levé straně vedle spodní zásuvky BioFresh.



Nechte přístroj zavřený dokud nedorazí pracovník servisního střediska, tím se zabrání dalšímu úniku chladu z přístroje.

Pokyny k instalaci a úpravám

Rozměry

Vnější rozměry přístroje získáte z ilustrace na následující straně (obr. S) nebo z následující tabulky.

Přibližný objem přístroje (l), (viz typový štítek)	Vnější rozměry (mm)					
	A	B	C	D	E	F
346 (36..)	1644	600	631	614	644	1179
385 (42..)	1841	600	631	614	644	1179

Poznámka: Neinstalujte tento přístroj tak, aby přiléhal k jiné chladničce nebo mrazničce, pokud to není speciální model „Side by Side“. Tyto modely jsou konstruovány pro kombinaci s chladničkou.

Toto je důležité pro zabránění kondenzace páry a následnému poškození přístroje.

Více detailních informací získáte u Vašeho prodejce.

Změna směru otevírání dveří

Obr. T. V případě potřeby můžete zaměnit stranu zavěšení dveří.

Před výměnou závěsů dveří vždy odpojte přístroj od zdroje elektrického napětí!

- Při otevřených dveřích odstraňte kryt soklu (1) na straně závěsu pomocí šroubováku a vyjměte směrem dopředu.
- Vyjměte kryt (2) pomocí šroubováku. Zavřete dveře.
- Odšroubujte šroub M5 (3).
- Odstraňte závěs pantu (4) s čepem (5) z umístění a přemístěte.
- Otevřete dveře, spusťte dolů a vyjměte je; dejte pozor, abyste neztratili distanční podložku (10).
- Všechny součásti zavěšení a pantů přemístěte na druhou stranu.
- Horní část: dle verze postupujte následujícím způsobem:
Verze 1 (viditelný ovládací panel): Vyvrátte krytky (8) na straně madla směrem dopředu a vyjměte šikmo zespoda. Vyjměte čep (7) a vložte na protější stranu. Použijte hexagonální hlavici na přiloženém klíči (velikost č. 5). Znovu umístěte krytky (8): vložte v zadní části a zacvakněte přední část na místo.
Verze 2 (skrytý ovládací panel): Zdvihněte krytky (8) na straně madla, vystrčte ven; zdvihněte krytky na straně závěsu a vyjměte.
- Odšroubujte uzemňovací destičku (21): nejprve uzemňovací šroub (20) a poté vnitřní připevňovací šroub (25).
- Vyšroubujte závěs (9): nejprve uvolněte uzemňovací šroub (20), poté připevňovací šrouby (25). Umístěte závěs (9) na opačnou stranu: pro usnadnění montáže vložte závěs seshora a nejprve upevněte horními připevňovacími šrouby (25) M5, poté šroub (25) a nakonec uzemňovací šroub (20) M4.
- Otočte uzemňovací destičku (21) o 180° a pevně přišroubujte na stranu nového madla: nejprve připevňovací šrouby (25), poté uzemňovací šrouby (20).
- Vložte čep (7) do druhého upevňovacího otvoru. Použijte hexagonální hlavici na přiloženém klíči (velikost č. 5).
- Znovu připevněte krytky (8): vložte krytky ze strany závěsu posunutím směrem ven a zacvakněte na místo; vložte krytky ze strany madla zasunutím směrem dovnitř a zacvakněte na místo.
- Spodní část: Pomocí šroubováku vyjměte distanční vložku (13) a vložte ji na opačnou stranu, obr. T0.

● Výměna zásuvek BioFresh (obr. T1, 2, 3)

- Obr. T1: Nadzdvihněte zásuvky nahoru, uchopte je v zadní části a vytáhněte.
- Obr. T2: Vytáhněte kryt zásuvky (20) směrem k Vám a vložte jej do drážek tak, že bude vyrovnán s tou stranou dveří, na níž budou přemístěna madla. Zasuňte jej, dokud všechny podpůrné kolíčky nezapadnou do drážky.
- Obr. T3: Umístěte zásuvky na zcela vytažené kolejnice - kolejnice musí být vyrovnané s přední částí zásuvky - a zasuňte do přístroje. Zásuvky a krytky musí být navzájem vertikálně vyrovnané.
- Dveře opět namontujte:
 - Odstraňte záslepku (14) z upevnění a přesuňte na druhou stranu.
 - Podepřete dveře distanční podložkou v čepu (7), dveře zavřete.
 - Součástí závěsu pantu (4) otočte o 180°, vyjměte čep (5) otočte o 180° a opět nasadte. Oba díly namontujte do držáku pantu (15): zasuňte čep do držáku skrz závěs, upevněte do součástí závěsu, posuňte nahoru a připevněte šroubem (3).
- Dveře srovnejte pomocí oválné díry v držáku pantu (15) tak, aby dobře přiléhaly ke skříni a byly rovné, poté utáhněte šroub (3).
- Nasadte kryt soklu (1), stlačte a nechte zapadnout do drážek.
- Při otevřených dveřích nasadte kryt soklu (2) na přední straně a zacvakněte dozadu na místo.
- Přemístěte* madla (16) a záslepky (18). Při otevřených dveřích opatrně nadzdvihněte tlakové podložky* (17) zepředu a vysuňte pryč; odšroubujte madla. Znovu usazení v opačném pořadí: umístěte tlakové podložky a zacvakněte na místo.
- Pokud je Vaše chladnička vybavena **stojanem na lahve***, obr. T, přemístěte zásuvky na zeleninu na druhou stranu (stojan na lahve by měl být na stejné straně jako madla dveří), aby se usnadnilo vyndávání lahví z přístroje.

* Dle modelu a vybavení

Vestavění do kuchyňské linky

Obr. U: Přístroj může být zabudován do kuchyňské linky. Aby se vyrovnala výška přístroje s výškou linky, je možno použít odpovídající nastavbu (1).

Před a podél celé šíře přístroje musí být zachována mezera minimálně 50 mm, aby zajistila dostatečnou ventilaci. Nad přístrojem musí být větrací průřez minimálně 300 cm². Platí, čím větší větrací průřez, tím ekonomičtější provoz přístroje.

- Při instalování do standardní kuchyňské linky (hloubka max. 580 mm) a dekoračních lištách do 2 mm tloušťky, může být přístroj postaven přímo vedle kuchyňské skříně. Dveře přístroje přesahují kuchyňskou linku na stranách o 34 mm a vepředu o 51 mm. Toto umožní snadné otevírání a zavírání dveří.
- Při postavení přístroje vedle stěny (4) je třeba na straně pantů zachovat vzdálenost od stěny min. 36 mm (kvůli vzdálenosti madla při otevřených dveřích).

(1) Nastavba

(2) Chladnička

(3) Stěna kuchyňské linky

(4) Stěna

Poznámky k montáži dekoračních rámců*

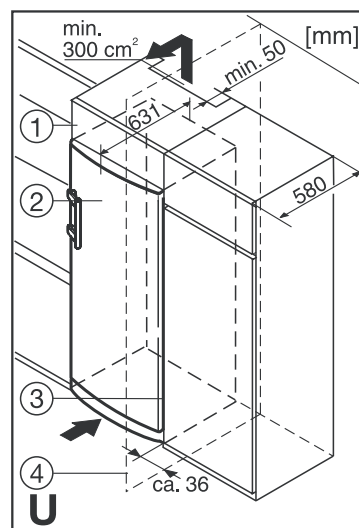
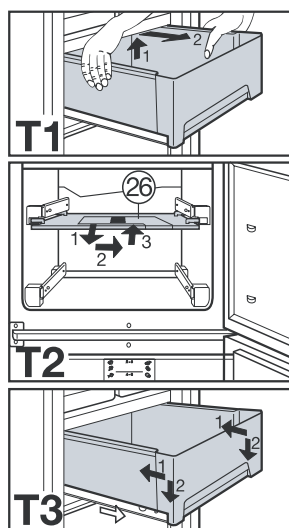
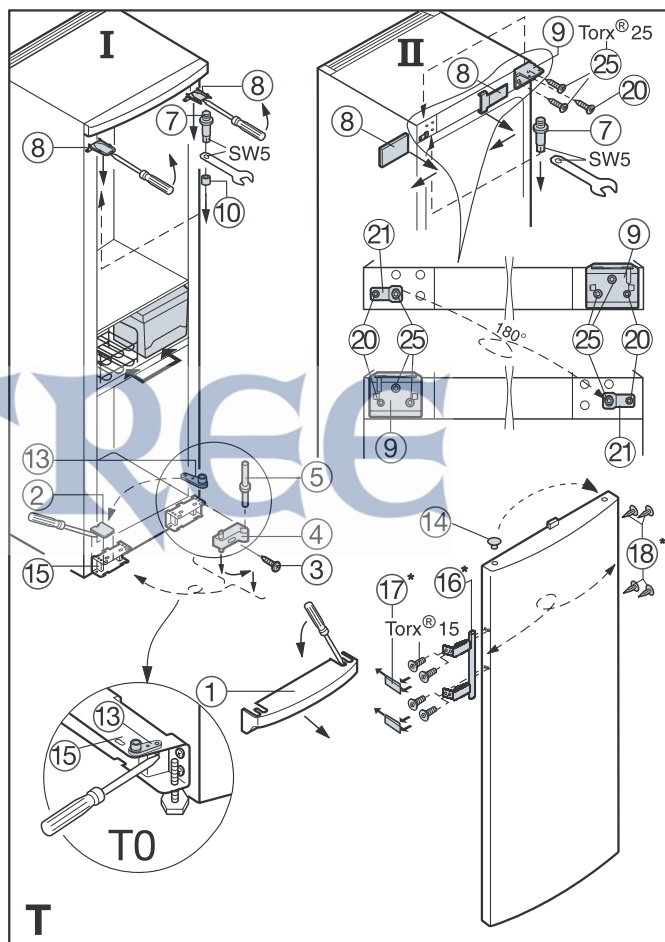
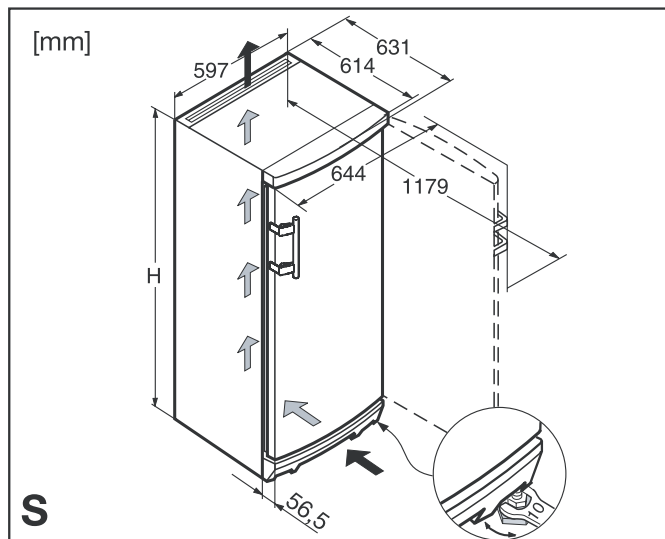
(Bílý přístroj s výškou H = 1841 mm)

Přístroj může být vybaven dekoračními panely a rámy tak, aby ladily nebo naopak kontrastovaly s Vaší kuchyňskou linkou.

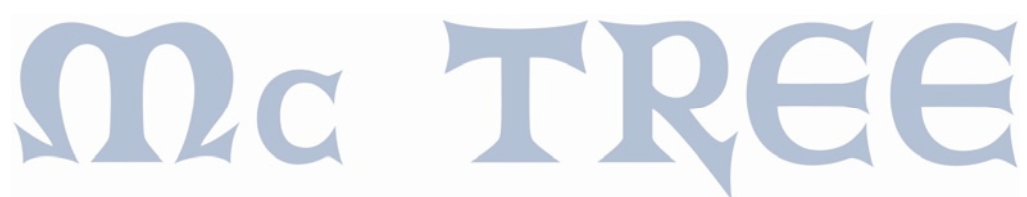
Dekorační panely jsou dostupné u vašeho dodavatele kuchyňského nábytku.

Dekorační rámy mohou být nainstalovány později a jsou dostupné u dodavatele Vašeho přístroje.

Pokud budete nasazovat panely sám, budete potřebovat vrtačku nebo akumulární šroubovák, abyste si mohli předvrtat záchytné otvory. Madla dveří mohou být nahrazeny pevnými madly, které jsou dodávány v dodatečném dekoračním setu. Více instrukcí a rozměrů v instalačních instrukcích přiložených k dekoračnímu setu.



Všechny typy a modely výrobce neustále vyvíjí, a proto si vyhrazuje právo na změnu tvarů, vybavení a technologií.



Mc TREE a.s., Hlavní 238, 250 89 Lázně Toušeň

tel.: 286 854 368–70, fax: 286 850 101, e-mail: info@mctree.cz
